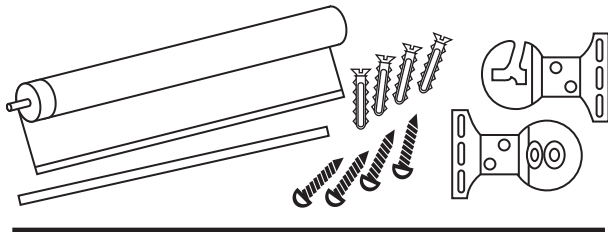
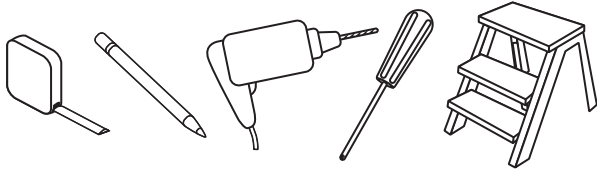


# INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR ROLLER SHADES



| Parts List          | Quantity                            |
|---------------------|-------------------------------------|
| Shade               | 1                                   |
| Slat for Hem Pocket | 1                                   |
| Brackets            | 2                                   |
| Mounting Screws     | 4                                   |
| Plastic Anchors     | 4 (For Drywall or Plaster Mounting) |



## Tools Required

Screwdriver, Tape measure, Step stool or Ladder, Pencil, Drill\*

\* Use 3/32" drill bit to predrill screw holes.

Use 1/4" drill bit for wall anchors.

### 1. Bracket Location & Installation

Your window shade can be installed either inside the window frame or outside the window frame or on the ceiling. When measuring and installing shades, make sure there is a "play" between the roller and the brackets. Shades mounted too tight in the brackets will not function properly. Attach brackets to inside or outside of casing or to the ceiling.

### 2. Mounting the Shade

**For Inside Mounting:** Allow 1/4" clearance between top of frame and fully rolled-up shade. This will provide enough clearance to lift shade into slotted bracket. Spring loaded tip provides up to 3/8" extra width if needed. Always insert the pin end into the right side bracket first. If the brackets are installed as illustrated (facing out), place the pin into the inner hole of the right bracket. If the brackets are installed facing down (like Ceiling Mount), place the pin into the outer hole of the right bracket. Push into bracket to compress the spring, then place the metal tab on the left side of the shade into the slot of the left bracket.

**For Outside Mounting / Ceiling Mount:** Hold shade to desired position, making sure it is level, and place pencil marks at each end of the roller. Secure brackets. Insert the round pin end into the inner hole of the right bracket. For ceiling mount, insert the pin into the outer hole. Then insert the other end of the shade into the slot of the left bracket.

**For reverse-roll shades (inside mount only!),** the slotted bracket goes on the right, and the open part of the bracket must face the window – the bracket should be mounted to the top of the window frame [see illustration].

### 3. Adjusting for Roller Tension

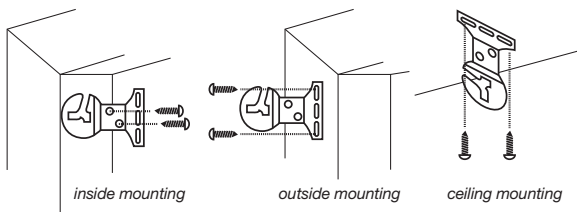
To tighten, lower the shade about 18 inches from the top, remove from window brackets. Roll up shade all the way to the top by hand, then replace in brackets.

To loosen, raise the shade to the top and remove from brackets. Unroll about 18 inches and replace in brackets. Repeat until there is a proper tension. Roller should not be too tight. Remember, when a window shade refuses to roll up, the spring is too loose. When it won't stay down, the roller spring is too tight.

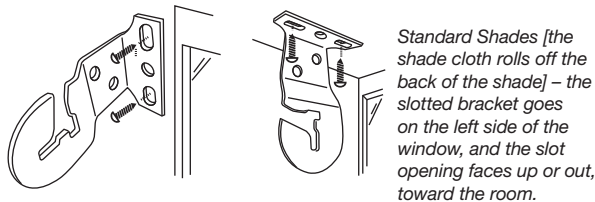
Caution: Overwinding may result in permanent damage.

### 4. How to Operate

If this shade does not roll straight, correct as follows:

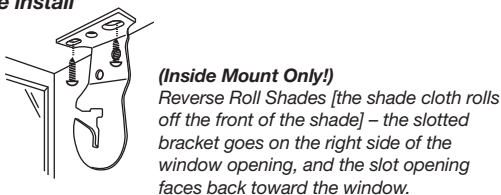


#### Standard install

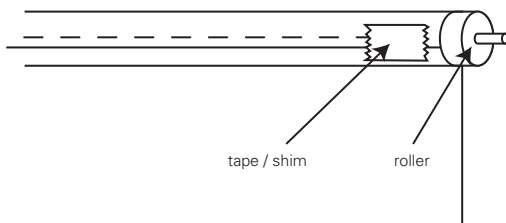


Standard Shades [the shade cloth rolls off the back of the shade] – the slotted bracket goes on the left side of the window, and the slot opening faces up or out, toward the room.

#### Reverse install



**(Inside Mount Only!)**  
Reverse Roll Shades [the shade cloth rolls off the front of the shade] – the slotted bracket goes on the right side of the window opening, and the slot opening faces back toward the window.



tape / shim

roller

Make sure brackets are mounted level, or the shade will not roll straight. If shade veers toward the right, correct by lowering shade completely and placing a piece of tape (multiple pieces may be necessary) as close to the left edge of the roller as possible. It will act as a shim.

If shade veers toward the left, correct by lowering shade completely and placing a piece of tape (multiple pieces may be necessary) as close to the right edge of the roller as possible. It will act as a shim.

### 5. Care

Cleans easily with a damp sponge or soft cloth. Allow the shade to hang it's full length for a minimum of 72 hours to minimize wrinkles and creases.

# INSTALLATION INSTRUCTIONS FOR ROLLER SHADES

## LIMITED LIFETIME WARRANTY

**Lifetime:** Entire product against manufacturing defects (i.e. a flaw in the product design, materials or workmanship that causes the product to no longer function).

**5 Years:** All fabric

**Not Covered:** Normal Wear and Tear. Any product that fails due to:

- abuse • exposure to salt air • improper installation • accident • extraordinary use • improper operation • alteration
- improper cleaning • misapplication • damage from pests/insects/pets
- improper handling • misuse

Costs associated with:

- product removal • transportation to and from the retailer • brand label removal • product re-measure • incidental or consequential damages • product reinstallation • shipping

### To Report Shipping Damage

If damage occurred during shipping, call place of purchase and report within 7 calendar days or else you may be denied credit for your damaged product.

### To Obtain Service

If you suspect that this Phase II product has a manufacturing defect in materials or workmanship:

1. Locate the sales receipt
2. Call place of purchase

Any unauthorized returns will not be accepted.

### Warranty Remedy

THIS SHALL BE YOUR SOLE REMEDY UNDER THIS LIMITED WARRANTY.

If this product is found to have a manufacturing defect in materials or workmanship, we will, at our discretion, do one of the following:

- repair the product
- replace the product
- refund the cost of the product

### Color

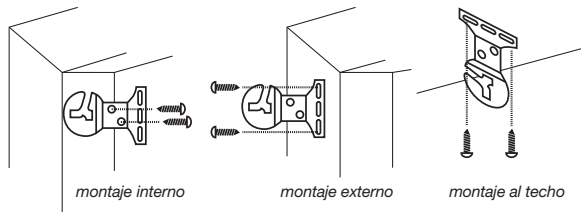
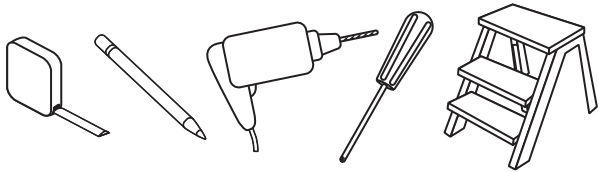
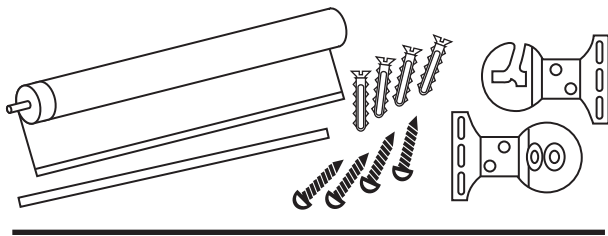
Colors vary from lot to lot and may not exactly match sample swatches or previous purchases. Discontinued items or color selections will be replaced with the closest equivalent current product.

### YOUR RIGHTS UNDER STATE LAW

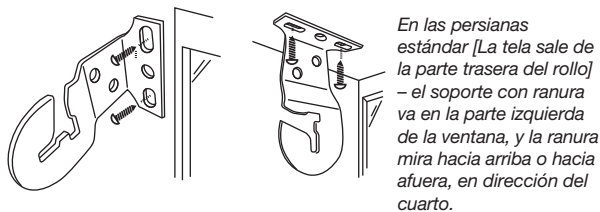
This lifetime limited warranty gives you specific legal rights, and you may have other rights, which vary from state to state. Some states do not allow limitations on how long a warranty lasts, so the above limitations may not apply to you.

No agent, representative, dealer or unauthorized employee has the authority to increase or alter the obligation of this warranty. This lifetime limited warranty supersedes any previous versions.

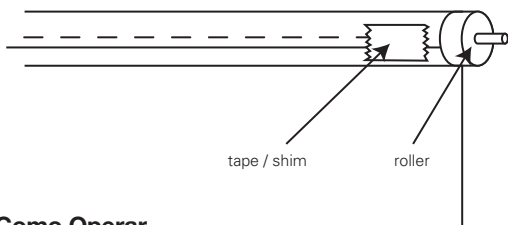
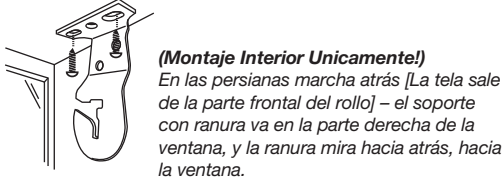
# INSTRUCCIONES DE INSTALACION PARA PERSIANA ENROLLADA



## Instalación estándar



## Instalación marcha atrás



## 4. Como Operar

Si la persiana no enrolla uniformemente, arrégla de la siguiente manera: Asegúrese que los soportes estén nivelados, de lo contrario, la persiana no subirá derecho. Si la persiana vira hacia la derecha, bájela completamente y ponga un pedazo de cinta tan cerca al extremo izquierdo como sea posible (tantas como necesite), esto actuará como cuña. Si la persiana vira hacia la izquierda, repita el proceso pero esta vez coloque cintas tan cerca al extremo derecho como sea posible (cuantas sean necesarias). Esto hará lo mismo, actuará como cuña.

## 5. Cuidado

Limpie con esponja o paño suave. Déjela suelta al menos 72 horas para minimizar arrugas y pliegues.

| Lista de Partes        | Cantidad               |
|------------------------|------------------------|
| Persiana               | 1                      |
| Listón para el Doblado | 1                      |
| Soportes               | 2                      |
| Tornillos de Montaje   | 4                      |
| Tarugos                | 4 (Para pared de yeso) |

## 1. Ubicación e Instalación de Soportes

Su persiana puede instalarse ya sea dentro del marco de la ventana, por fuera de este en el techo. Cuando mida e instale persianas, asegúrese que hay “juego” entre el rodillo y los soportes. Las persianas que se instalan demasiado apretadas no funcionarán apropiadamente. Asegure los soportes dentro o fuera de la ventana o en el techo. El soporte con ranura va al lado izquierdo y el de hoyos va al lado derecho.

## 2. Montaje de la Persiana

**Para Montaje Interior:** Deje 1/4” entre la parte superior del marco y la persiana totalmente enrollada. Esto permitirá tener espacio suficiente para levantar y colocar la persiana en el soporte con ranura. La punta con resorte provee hasta 3/8” extra de ancho. Siempre inserte el extremo al soporte del lado derecho primero. Si los soportes se instalan como se ilustra (mirando hacia afuera), introduzca el perno en el orificio interior del soporte derecho. Si los soportes se instalan mirando hacia abajo (como sería en el montaje al techo), introduzca el perno en el orificio exterior del soporte derecho. Presiónelo al soporte para comprimir el resorte y luego introduzca la lengüeta del otro extremo en la ranura del soporte del lado izquierdo.

**Para Montaje Exterior o al Techo:** Mantenga la persiana en la posición deseada desenróllela que está nivelada, marque con un lápiz a cada extremo del rodillo. Asegure los soportes. Inserte la punta redonda del perno en el orificio interno del soporte derecho.

Para montaje al techo, inserte el perno en el orificio externo. Luego inserte el otro extremo de la persiana en el orificio del soporte de la izquierda.

## Para persiana de enrollado marcha-atrás (montaje interior únicamente!)

El soporte con ranura va a la derecha, y la parte abierta del soporte debe estar dirigido a la ventana – el soporte puede ubicarse al tope o al lado del marco de la ventana. [mire la ilustración].

## 3. Ajuste y Tensión del Rodillo

Para apretar, baje la persiana a aproximadamente 18 pulgadas del tope, remueva de los soportes. Desenróllela nuevamente a mano y colóquela en los soportes nuevamente. Para aflojar, suba la persiana hasta el tope, remuévala de los soportes, desenróllela a mano a aproximadamente 18 pulgadas y vuelva a ponerla en los soportes. Repita hasta que consiga una tensión adecuada. El Rodillo no deberá estar muy apretado. Recuerde, cuando la persiana se rehusa a subir es porque el resorte está muy flojo, cuando no se queda abajo es porque el resorte esta muy apretado.

Precaución: Exceso de enrollado podría resultar en daño permanente.

# INSTRUCCIONES DE INSTALACION PARA PERSIANA ENROLLADA

## GARANTIA DE POR VIDA LIMITADA

**De por Vida:** El producto en su totalidad mientras tenga defectos de fabricación (por ejemplo imperfecciones en el diseño materiales o mano de obra que cause que el producto no funcione en su propósito).

**5 Años:** La tela.

### Lo Que No Cubre:

Desgaste o deterioro normal.

Cualquier producto que falle debido a:

- Abuso • exposición aire con sal • instalación inapropiado • accidente • uso inapropiado • operación impropia
- alteraciones • limpieza impropia • aplicación errónea • daño por insectos nocivos • manejo inapropiado • uso inadecuado.

Costos asociados con:

- remoción del producto • transporte al almacén y desde el almacén • remoción de la etiqueta • re-mediación del producto • daños incidentales o consecuenciales • re-instalación del producto • despacho.

En el caso de haber múltiples cortinas/persianas en el mismo cuarto, únicamente la averiada será reemplazada.

### Para Reportar un Daño:

Si el daño ocurrió durante el despacho, llame al almacén y reporte el daño con siete (7) días calendario o sino podría negarse el crédito por el daño del producto.

### Para Obtener Servicio:

Si usted sospecha que este producto de tiene defectos de manufactura o materiales:

1. Ubique su recibo de compra
2. Llame al almacén

Cualquier retorno no autorizado no será aceptado.

Apelación a la Garantía:

ESTA SERA SU APELACION EXCLUSIVA BAJO ESTA GARANTIA LIMITADA.

Si se encuentra que este producto tiene defectos de materiales o manufactura, nosotros (a nuestra completa discreción) haremos alguna de las siguientes:

- reparar el producto • reemplazar el producto • reembolso del costo del producto.

Los colores varían de un lote de producción a otro y podrían no ser exactamente iguales a productos adquiridos anteriormente.

Productos o colores descontinuados se reemplazarán con el más cercano o equivalente al producto en cuestión.

## SUS DERECHOS BAJO LA LEY DEL ESTADO

Esta garantía limitada y de por vida le da derechos legales específicos y podrían también incluir otros derechos, que varían de estado a estado. Algunos estados no aceptan limitaciones en cuanto al tiempo de la garantía, así que las limitaciones arriba contempladas podrían no aplicarle a usted.

Ningún agente, representante, concesionario o empleado sin autorización tienen la autoridad de incrementar o alterar la obligación de esta garantía. Esta garantía limitada y de por vida sustituye cualquier versión anterior.